

To besedilo je zgolj informativne narave in nima pravnega učinka. Institucije Unije za njegovo vsebino ne prevzemajo nobene odgovornosti. Verodostojne različice zadevnih aktov, vključno z uvodnimi izjavami, so objavljene v Uradnem listu Evropske unije. Na voljo so na portalu EUR-Lex. Uradna besedila so neposredno dostopna prek povezav v tem dokumentu

► **B**

SKLEP SVETA (SZVP) 2017/1775

z dne 28. septembra 2017

o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Maliju

(UL L 251, 29.9.2017, str. 23)

spremenjen z:

		Uradni list		
		št.	stran	datum
► <u>M1</u>	Izvedbeni sklep Sveta (SZVP) 2019/29 z dne 9. januarja 2019	L 8	30	10.1.2019



SKLEP SVETA (SZVP) 2017/1775

z dne 28. septembra 2017

o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Maliju

Člen 1

1. Države članice sprejmejo potrebne ukrepe, da preprečijo vstop na njihovo ozemlje ali tranzit preko njega osebam, ki jih je odbor za sankcije uvrstil na seznam zaradi neposredne ali posredne odgovornosti za naslednja dejanja ali politike, ki ogrožajo mir, varnost ali stabilnost Malija, vpletenosti vanje ali sodelovanja v njih:

- (a) sodelovanje v sovražnostih, s čimer je bil kršen Sporazum o miru in spravi v Maliju (v nadaljnjem besedilu: Sporazum);
- (b) dejanja, ki ovirajo oziroma ki zaradi daljše zakasnitve ovirajo ali ki ogrožajo izvajanje Sporazuma;
- (c) delovanje za posameznike in subjekte iz točk (a) in (b) ali v njihovem imenu ali po njihovih navodilih ali kakšno drugačno podpiranje ali financiranje teh posameznikov in subjektov, tudi s prihodki iz organiziranega kriminala, vključno s proizvodnjo in trgovino z narkotičnimi drogami in njihovimi predhodnimi sestavinami, ki izvirajo iz Malija ali so v tranzitu skozi to državo, trgovino z ljudmi in tihotapljenjem migrantov, tihotapljenjem orožja in trgovino z njim ter trgovanjem s kulturnimi dobrinami;
- (d) sodelovanje pri načrtovanju, vodenju, sponzoriranju ali izvedbi napadov zoper:
 - (i) različne subjekte, navedene v Sporazumu, vključno z lokalnimi, regionalnimi in državnimi institucijami, skupnimi patruljami ter malijskimi varnostnimi in obrambnimi silami;
 - (ii) mirovne sile v večdimenzionalni integrirani stabilizacijski misiji ZN v Maliju (MINUSMA) in drugo z njimi povezano osebje, vključno s člani skupine strokovnjakov;
 - (iii) mednarodne varnostne sile, vključno s *Force Conjointe des États du G5 Sahel* (FC-G5S), misijami Evropske unije in francoskimi silami;
- (e) oviranje dostave humanitarne pomoči v Mali, dostop do nje ali njeno razdeljevanje;
- (f) načrtovanje, vodenje ali izvajanje dejanj v Maliju, s katerimi se krši veljavno mednarodno pravo na področju človekovih pravic ali mednarodno humanitarno pravo ali s katerimi se zlorablja ali kršijo človekove pravice, vključno z dejanji, katerih tarča so civilisti, tudi ženske in otroci, z izvajanjem nasilnih dejanj (vključno z ubijanjem, pohabljanjem, mučenjem ali posilstvom ali drugimi oblikami spolnega nasilja), ugrabitvami, prisilnimi izginotji, prisilnimi preselitvami ali napadi na šole, bolnišnice, verske kraje ali lokacije, kamor se zatekajo civilisti;

▼B

- (g) uporaba ali rekrutiranje otrok s strani oboroženih skupin ali oboroženih sil in s tem kršitev veljavnega mednarodnega prava v okviru oboroženega spopada v Maliju;
- (h) zavestno olajšanje potovanja osebe, ki je uvrščena na seznam, s čimer se kršijo omejitve potovanja.

Osebe, uvrščene na seznam, iz tega odstavka so navedene v Prilogi.

2. Odstavek 1 ne zavezuje države članice k temu, da bi lastnim državljanom zavrnila vstop na svoje ozemlje.

3. Odstavek 1 se ne uporablja, kadar je vstop ali tranzit potreben zaradi potreb sodnega postopka.

4. Odstavek 1 se ne uporablja, kadar se odbor za sankcije v posameznem primeru odloči, da:

- (a) je vstop ali tranzit upravičen zaradi humanitarnih potreb, vključno z verskimi obveznostmi,
- (b) bi z izjemo prispevali k izpolnitvi cilja vzpostavitve miru in nacionalne sprave v Maliju ter stabilnosti v regiji.

5. V primerih, ko država članica na podlagi odstavka 3 ali 4 dovoli vstop na svoje ozemlje ali tranzit prek njega osebam s seznama v Prilogi, se dovoljenje omeji na namen, za katerega je bilo odobreno, in na osebe, na katere se nanaša.

Člen 2

1. Zamrznejo se vsa sredstva in gospodarski viri, ki so neposredno ali posredno v lasti ali pod nadzorom oseb ali subjektov, ki jih je odbor za sankcije uvrstil na seznam zaradi neposredne ali posredne odgovornosti za naslednja dejanja ali politike, ki ogrožajo mir, varnost ali stabilnost Malija, vpletenosti vanje ali sodelovanja v njih:

- (a) sodelovanje v sovražnostih, s čimer je bil kršen Sporazum;
- (b) dejanja, ki ovirajo oziroma ki zaradi daljše zakasnitve ovirajo ali ki ogrožajo izvajanje Sporazuma;
- (c) delovanje za posameznike in subjekte, opredeljene v točkah (a) in (b), ali v njihovem imenu ali po njihovih navodilih ali drugačno podpiranje ali financiranje teh posameznikov in subjektov, tudi s prihodki iz organiziranega kriminala, vključno s proizvodnjo in trgovino z narkotičnimi drogami in njihovimi predhodnimi sestavinami, ki izvirajo iz Malija ali so v tranzitu skozi to državo, trgovino z ljudmi in tihotapljenjem migrantov, tihotapljenjem orožja in trgovino z njim ter trgovanjem s kulturnimi dobrinami;

▼B

- (d) sodelovanje pri načrtovanju, vodenju, sponzoriranju ali izvedbi napadov zoper:
- (i) različne subjekte, navedene v Sporazumu, vključno z lokalnimi, regionalnimi in državnimi institucijami, skupnimi patruljami ter malijskimi varnostnimi in obrambnimi silami;
 - (ii) mirovne sile MINUSMA in drugo z njimi povezano osebje, vključno s člani skupine strokovnjakov;
 - (iii) mednarodne varnostne sile, vključno s FC-G5S, misijami Evropske unije in francoskimi silami;
- (e) oviranje dostave humanitarne pomoči Maliju, dostop do nje ali njeno razdeljevanje v Maliju;
- (f) načrtovanje, vodenje ali izvajanje dejanj v Maliju, ki kršijo veljavno mednarodno pravo s področja človekovih pravic oziroma mednarodno humanitarno pravo ali ki pomenijo zlorabe ali kršitve človekovih pravic, vključno z dejanji, katerih tarča so civilisti, tudi ženske in otroci, z izvajanjem nasilnih dejanj (vključno z ubijanjem, pohabljanjem, mučenjem ali posilstvom ali drugimi oblikami spolnega nasilja), ugrabitvami, prisilnimi izginotji, prisilnimi preselitvami ali napadi na šole, bolnišnice, verske kraje ali lokacije, kamor se zatekajo civilisti;
- (g) uporaba ali rekrutiranje otrok s strani oboroženih skupin ali oboroženih sil in s tem kršitev veljavnega mednarodnega prava v okviru oboroženega spopada v Maliju;
- (h) zavestno olajšanje potovanja osebe, ki je uvrščena na seznam, s čimer se kršijo omejitve potovanja;

ali oseb ali subjektov, ki delujejo v njihovem imenu ali po njihovih navodilih, ali subjektov, ki so v njihovi lasti ali jih nadzorujejo.

Osebe ali subjekti, uvrščeni na seznam, iz tega odstavka so navedeni v Prilogi.

2. Osebam ali subjektom s seznama v Prilogi se ne dajo neposredno ali posredno na razpolago ali v njihovo korist nobena sredstva ali gospodarski viri.

3. Ukrepi iz odstavkov 1 in 2 se ne uporabljajo glede sredstev in gospodarskih virov, za katere je zadevna država članica odločila, da so:

- (a) potrebni za zadovoljevanje osnovnih potreb, vključno za plačevanje živil, najemnin ali hipotek, zdravil in zdravstveno oskrbo, davke, zavarovalne premije in pristojbine za javne storitve;
- (b) namenjeni izključno za plačilo zmernih honorarjev in povračil nastalih izdatkov, povezanih z zagotavljanjem pravnih storitev;

▼B

- (c) namenjeni izključno za plačilo pristojbin ali stroškov storitev za redno hrambo ali vzdrževanje zamrznjenih sredstev ali gospodarskih virov,

potem ko zadevna država članica uradno obvesti odbor za sankcije o nameri, da bo, kadar je ustrezno, odobrila dostop do teh sredstev ali gospodarskih virov, in če odbor za sankcije v petih delovnih dneh po takšnem uradnem obvestilu o tem ne sprejme odklonilne odločitve.

4. Ukrepi iz odstavkov 1 in 2 se ne uporabljajo glede sredstev ali gospodarskih virov, za katere je zadevna država članica odločila, da so:

- (a) potrebni za izredne izdatke pod pogojem, da je država članica uradno obvestila odbor za sankcije o takšni odločitvi in da jo je odbor za sankcije odobril;
- (b) predmet sodne, upravne ali arbitražne zastavne pravice ali odločbe; v tem primeru se lahko sredstva in gospodarski viri uporabijo za izvršitev te zastavne pravice ali odločbe, če je zastavna pravica ali odločba nastala pred datumom vključitve osebe ali subjekta v Prilogo in če zastavna pravica ali odločba ni v korist osebe ali subjekta iz odstavka 1 ter potem ko zadevna država članica o tem uradno obvesti odbor za sankcije.

5. Odstavka 1 in 2 se ne uporabljata v primerih, ko odbor za sankcije za vsak primer posebej ugotovi, da bi takšna izjema pospešila uresničevanje ciljev doseganja miru in nacionalne sprave v Maliju in stabilnosti v regiji.

6. Odstavek 1 ne preprečuje določeni osebi ali subjektu, da nakaže plačilo po pogodbi, sklenjeni, preden je bila ta oseba ali subjekt uvrščen na seznam, pod pogojem, da je zadevna država članica ugotovila, da plačila neposredno ali posredno ne prejme oseba ali subjekt iz odstavka 1, potem ko zadevna država članica uradno obvesti odbor za sankcije o nameri, da nakaže ali prejme taka plačila ali v ta namen odobri, kadar je ustrezno, odmrznitev sredstev ali gospodarskih virov, in sicer deset delovnih dni pred takšno odobritvijo.

7. Odstavek 2 se ne uporablja za prilive na zamrznjenih računih za:

- (a) obresti ali druge dohodke na teh računih ali
- (b) zapadla plačila po pogodbah, sporazumih ali obveznostih, ki so bili sklenjeni ali so nastali pred datumom, od katerega za te račune veljajo omejevalni ukrepi iz tega sklepa,

pod pogojem, da za kakršne koli takšne obresti, druge dohodke in plačila še naprej velja odstavek 1.

Člen 3

Svet pripravi seznam iz Priloge in ga spremeni v skladu z odločitvami Varnostnega sveta ali odbora za sankcije.

▼B*Člen 4*

1. Kadar Varnostni svet ali odbor za sankcije uvrsti osebo ali subjekt na seznam, Svet to osebo ali subjekt vključi v Prilogo. Svet o svoji odločitvi, vključno z razlogi za uvrstitev na seznam, obvesti zadevno osebo ali subjekt bodisi neposredno, če je naslov znan, bodisi z objavo uradnega obvestila, s tem pa takšni osebi ali subjektu da možnost, da predloži pripombe.

2. Kadar so predložene pripombe ali novi tehtni dokazi, Svet pregleda svoj sklep in o tem ustrezno obvesti zadevno osebo ali subjekt.

Člen 5

1. V Prilogi so navedeni razlogi za uvrstitev oseb in subjektov na seznam, ki jih predloži Varnostni svet ali odbor za sankcije.

2. Kadar je to mogoče, se v Prilogo vključijo tudi podatki, ki jih predloži Varnostni svet ali odbor za sankcije in so potrebni za identifikacijo zadevnih oseb ali subjektov. Pri osebah lahko taki podatki vključujejo imena, vključno z vzdevki, datum in kraj rojstva, državljanstvo, številki potnega lista in osebne izkaznice, spol, naslov, če je znan, ter funkcijo ali poklic. Pri subjektih lahko ti podatki vključujejo imena, kraj in datum vpisa, številko vpisa in sedež podjetja.

Člen 6

Ta sklep se po potrebi spremeni ali prekliče v skladu z ugotovitvami Varnostnega sveta.

Člen 7

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

▼ **M1***PRILOGA*

A. Seznam oseb iz člena 1(1)

1. **Ahmoudou AG ASRIW (tudi: a) Amadou Ag Isriw; b) Ahmedou; c) Ahmadou; d) Isrew; e) Isereoui; f) Isriou)**

Datum rojstva: 1. januar 1982

Državljanstvo: Mali

Naslov: a) Mali; b) Amassine, Mali (prejšnje bivališče)

Datum uvrstitve na seznam ZN: 20. december 2018

Drugi podatki: Spol: moški. Oktobra 2016 morda aretiran v Nigru. Spletna stran: <https://www.youtube.com/channel/UCu2efalUosqEu1HEBs2zJIw>

Dodatne informacije

Ahmoudou Ag Asriw je bil na seznam uvrščen 20. decembra 2018 na podlagi odstavkov 1 in 3 resolucije 2374(2017) zaradi sodelovanja v sovražnostih, s čimer je bil kršen Sporazum, ter delovanja za posameznike in subjekte, opredeljene v pododstavkih (a) in (b) odstavka 8 resolucije 2374(2017), ali v njihovem imenu ali po njihovih navodilih ali drugačnega podpiranja ali financiranja teh posameznikov in subjektov, tudi s prihodki iz organiziranega kriminala, vključno s proizvodnjo in trgovino z narkotičnimi drogami in njihovimi predhodnimi sestavinami, ki izvirajo iz Malija ali so v tranzitu skozi to državo, trgovino z ljudmi in tihotapljenjem migrantov, tihotapljenjem orožja in trgovino z njim ter trgovanjem s kulturnimi dobrinami.

Ahmoudou Ag Asriw je višji poveljnik skupine Groupe autodéfense touareg Imghad et allies (GATIA) in je v tej funkciji vsaj od oktobra 2016 sodeloval pri vodenju konvojev z drogami v severnem Maliju, julija 2017 in aprila 2018 pa tudi pri kršenju premirja v kidalski regiji.

Aprila 2018 je skupaj s članom skupine Mouvement arabe de l'Azawad (MAA) Plateforme vodil konvoj, s katerim naj bi bile iz Tabankorta prek Ammasina v kidalski regiji proti Nigru prepeljane štiri tone hašiša. Konvoj so napadli člani skupine Coordination des Mouvements de l'Azawad in neidentificirani napadalci in Nigra. V spopadih, ki so sledili, so bili ubiti trije bojvniki.

Asriw je zaradi konkurence z drugimi konvoji z drogami sodeloval pri sovražnostih, s čimer je bil kršen Sporazum o miru in spravi v Maliju iz leta 2015. S tem, ko sodeluje pri trgovini z drogami, zelo verjetno financira svoje vojaške operacije, tudi kršitve premirja.

2. **Mahamadou AG RHISSA (tudi: Mohamed Talhandak)**

Datum rojstva: 1. januar 1983

Državljanstvo: Mali

Naslov: Kidal, Mali

Datum uvrstitve na seznam ZN: 20. december 2018

Drugi podatki: Spol: moški. Francoske sile so 1. oktobra 2017 izvedle racijo v njegovih hiši in ga skupaj s šestimi družinskimi člani aretirale.

▼ **M1****Dodatne informacije**

Mahamadou Ag Rhissa je bil na seznam uvrščen 20. decembra 2018 na podlagi odstavkov 1 in 3 resolucije 2374(2017) zaradi dejanj, ki ovirajo oziroma ki zaradi daljše zakasnitve ovirajo ali ki ogrožajo izvajanje Sporazuma, ter delovanja za posameznike in subjekte, opredeljene v pododstavkih (a) in (b) odstavka 8 resolucije 2374(2017), ali v njihovem imenu ali po njihovih navodilih ali drugačnega podpiranja ali financiranja teh posameznikov in subjektov, tudi s prihodki iz organiziranega kriminala, vključno s proizvodnjo in trgovino z narkotičnimi drogami in njihovimi predhodnimi sestavinami, ki izvirajo iz Malija ali so v tranzitu skozi to državo, trgovino z ljudmi in tihotapljenjem migrantov, tihotapljenjem orožja in trgovino z njim ter trgovanjem s kulturnimi dobrinami, pa tudi zaradi načrtovanja, vodenja ali izvajanja dejanj v Maliju, ki kršijo veljavno mednarodno pravo s področja človekovih pravic oziroma mednarodno humanitarno pravo ali ki pomenijo zlorabe ali kršitve človekovih pravic, vključno z dejanji, katerih tarča so civilisti, tudi ženske in otroci, z izvajanjem nasilnih dejanj (vključno z ubijanjem, pohabljanjem, mučenjem ali posilstvom ali drugimi oblikami spolnega nasilja), ugrabitvami, prisilnimi izginotji, prisilnimi preselitvami ali napadi na šole, bolnišnice, verske kraje ali lokacije, kamor se zatekajo civilisti.

Mahamadou Ag Rhissa, tudi Mohamed Talhandak, je vpliven poslovnež v kidalski regiji in član Haut conseil pour l'unicité de l'Azawad (HCUA). Leta 2016 je na sestankih o izvajanju Sporazuma o miru in spravi iz leta 2015 v Bamaku zastopal Coordination des mouvements de l'Azawad (CMA).

Sodeloval je pri trgovanju z bencinom med Alžirijo in Kidalom in nadziral tihotapljenje migrantov skozi obmejno mesto Talhandak. Migranti so poročali o njegovih zlorabah, med drugim o prisilnem delu, telesnem kaznovanju in zapiranju. Ag Rhissa je spolno zlorabil ali omogočil spolno zlorabo vsaj dveh žensk, ki sta bili izpuščeni šele po plačilu 150 000–175 000 CFA (300–350 USD).

Sile misije Barkhane so 1. oktobra 2017 izvedle racijo v dveh od njegovih hiš v kidalski regiji zaradi suma, da sodeluje s terorističnimi mrežami. Krajši čas je bil aretiran. 4. novembra 2017 je domnevno sodeloval na sestanku oborožene teroristične skupine na obmejnem območju med Malijem in Alžirijo.

Ag Rhissa je uradni predstavnik CMA v mirovnem procesu, zato njegovo sodelovanje pri terorizmu, organiziranem kriminalu in kršitvah človekovih pravic ogroža izvajanje Sporazuma in verodostojnost HCUA kot pogajalskega partnerja.

3. Mohamed OUSMANE MOHAMEDOUNE (tudi: a) Ousmane Mahamadou; b) Mohamed Ousmane)

Naziv: šejk

Datum rojstva: 16. april 1972

Kraj rojstva: Mali

Državljanstvo: Mali

Datum uvrstitve na seznam ZN: 20. december 2018

Drugi podatki: Spol: moški. Fizični opis: barva oči: rjava; barva las: črna. Telefonska številka: +223 60 36 01 01. Govorjeni jezik(i): arabski in francoski. Razpoznavne značilnosti: očala.

▼ **M1*****Dodatne informacije***

Mohamed Ousmane Ag Mohamedoune je bil na seznam uvrščen 20. decembra 2018 na podlagi odstavkov 1 in 3 resolucije 2374(2017) zaradi dejanj, ki ovirajo oziroma ki zaradi daljše zakasnitve ovirajo ali ki ogrožajo izvajanje Sporazuma, ter sodelovanja pri načrtovanju, vodenju, sponzoriranju ali izvedbi napadov zoper: (i) različne subjekte, navedene v Sporazumu, vključno z lokalnimi, regionalnimi in državnimi institucijami, skupnimi patruljami ter malijskimi varnostnimi in obrambnimi silami; (ii) mirovne sile MINUSMA in drugo z njimi povezano osebje, vključno s člani skupine strokovnjakov; (iii) mednarodne varnostne sile, vključno s FC-G5S, misijami Evropske unije in francoskimi silami.

Mohamed Ousmane Ag Mohamedoune (v nadaljnjem besedilu: Mohamed Ousmane) je generalni sekretar Coalition pour le Peuple de l'Azawad (CPA), ustanovljene leta 2014 kot frakcije Mouvement National de Libération de l'Azawad (MNLA). Junija 2015 je prevzel vodenje CPA, od leta 2016 pa je vzpostavil več vojaških oporišč in kontrolnih točk v timbuktuski regiji, zlasti v krajih Soumpi in Echel.

V letih 2017 in 2018 so njegov vojaški načelnik štaba in drugi oboroženi elementi CPA sodelovali pri smrtonosnih napadih zoper malijske varnostne in oborožene sile na območju kraja Soumpi. Odgovornost za te napade je prevzela Jamaat Nosrat al Islam wal Muslimin (JNIM), teroristična skupina pod vodstvom Iyada Ag Ghalija, ki je bil uvrščen na seznam sankcij zoper ISIL/Al-Kaido in nato ohranjen na tem seznamu na podlagi resolucij Varnostnega sveta Združenih narodov 1267/1989/2253.

Mohamed Ousmane je poleg tega leta 2017 vzpostavil širše zavezništvo različnih frakcij, tj. Coalition des Mouvements de l'Entente (CME), in mu tudi predsedoval. 30. aprila 2018 je v kraju Tinaouker (regija Gao) organiziral prvo konvencijo CME, na kateri je bil imenoval za tiskovnega predstavnika te organizacije. Na ustanovitveni konvenciji je CME v uradni izjavi odkrito grozila izvajanju Sporazuma o miru in spravi v Maliju.

CME je sodelovala tudi pri oviranju izvajanja Sporazuma, pri čemer je na malijsko vlado in mednarodno skupnost izvajala pritisk, da bi jo vključili v različne mehanizme, vzpostavljene s Sporazumom.

B. Seznam oseb in subjektov iz člena 2(1)